



QTY 數量

精美點心 Dim Sum

—	水晶鮮蝦餃 Steamed Shrimp Dumpling	\$7.99
—	鮮肉蝦燒賣皇 Steamed Pork & Shrimp Dumpling	\$7.99
—	迷你糯米雞 Sticky Rice in Lotus Leaf	\$7.99
—	金牌生煎包 Pan Fried Mini Pork Bun	\$7.99
—	蠔皇叉燒包 Steamed BBQ Pork Bun	\$7.59
—	山竹牛肉球 Steamed Beef Meatball	\$7.59
—	豆豉蒸排骨 Steamed Ribs in Black Bean	\$7.59
—	豉汁鳳爪 (蒸) Steamed Chicken Feet in Black Bean	\$7.59
—	鮮肉紅油抄手 (辣) Szechuan Spicy Pork Wonton w/ Soya	\$7.99
—	羅漢齋粉果 (蒸) Steamed Lo-Hon Vegetable Dumpling	\$7.59
—	排骨盅仔飯 Steam Rice with Pork Rib Black Bean	\$9.99
—	點心拼盆 Dim Sum Combination Platter	\$42.99
	*8 Shrimp Dumpling / *8 Pork Dumpling	
	*8 Pork + Chive Spring Roll	
—	芝麻叉燒酥 Baked Sesame BBQ Pork	\$7.99
—	香煎菜肉鍋貼 Pan Fried Pork Pot Sticker (4pcs)	\$7.99

QTY 數量

—	韭皇春卷 Pork & Chives Spring Roll	\$7.99
—	鮮蝦付皮卷 Deep Fried Shrimp Bean Curd Roll	\$7.99
—	鮮蝦蒸腸粉 *Hand-pulled to Order* Steamed Shrimp Cannelloni	\$9.99
—	香茜牛肉蒸腸粉 *Hand-pulled to Order* Steamed Beef Cannelloni	\$8.99
—	蔥花炸兩 *Hand-pulled to Order* Steamed Donut w/ Green Onion Cannelloni	\$7.99
—	手拉混醬蒸腸粉 *Hand-pulled to Order* Steamed Cannelloni w/ Special Sauce	\$7.99

甜點 Dessert

—	花生麻沙茲 Sweet Glutinous Rice Dumpling (Peanut)	\$6.29
—	南瓜酥餅 Baked Pumpkin Pie	\$6.29
—	香滑椰汁糕 Chilled Coconut Pudding	\$5.99
—	香芒布甸 Chilled Mango Pudding	\$5.99

特式廚點 Chef's Specials

—	椒鹽焗鮮蝦 (廚) Fried Shrimp Rock Salt & Pepper	\$12.99
—	蒜香焗磨菰 (廚) Sautéed Mushroom with Garlic	\$12.99
—	豉汁煎釀茄子 (廚) Stuffed Eggplant w/ Shrimp Puree	\$12.99

Guest # _____ Server _____

QTY 數量

—	豉油皇煎腸粉 (廚) Pan Fried Chinese Cannelloni	\$8.99
—	蠔油芥蘭 / 西蘭花 / 生菜 (廚) Blanched Kai Lan OR Broccoli OR Lettuce	\$10.99
—	少林干炒羅漢齋 (廚) Stir Fried Buddhist Feast	\$13.99
—	椒鹽豆付粒 (廚) Deep Fried Tofu w/ Rock Salt	\$10.99
—	椒鹽鮮魷 (廚) Fried Squids w/ Rock Salt & Pepper	\$13.99
—	白雲鳳爪 (廚) Chilled Chicken Feet	\$11.99
—	豆豉排骨蒸腸粉 (廚) Black Bean Pork Rib w/ Cannelloni	\$13.99
—	美極薑蔥哈利拔魚餃 (廚) Stir Fried Halibut Kama in Maggie Sauce	\$13.99
—	干扁四季豆 (廚) Spicy Green Bean Pork Szechuan Style	\$12.99
—	鮮豆皮浸菜苗 (廚) Braised Bean Curd Sheet/ Baby Bok Choy	\$12.99
—	農家茄子牛柳粒 (廚) Stir Fried Beef Tenderloin w/ Eggplant	\$15.99
—	白灼雪花肥牛菠菜 (廚) Blanched Snowflake Beef w/ Spinach	\$15.99
—	蜜汁叉燒 BBQ Pork	\$15.99
—	明爐燒鴨 Roasted BBQ Duck	\$15.99
—	玫瑰豉油走地雞 Free Range Soy Sauce Chicken	\$15.99

外賣盒 Take out container 每個 \$1.00 each.

*茶, 水位 每位 Chinese Tea & Hot Water / \$2.00 per person.

*瑤柱 XO 醬 (小碟) House Special XO Sauce \$4.99 / plate.



Table # _____

Guest # _____ Server _____

QTY 數量

QTY 數量

QTY 數量

—	海蜇拼素鵝 (廚)	\$13.99
	Jellyfish / Veg. Bean curd Roll	
—	海蜇拼牛腱 (廚)	\$13.99
	Jellyfish / Beef Shank	
—	鹽水毛豆夾 (廚)	\$7.99
	Edamame(Steamed Soya Bean)	
—	鮮蝦酸辣湯 (碗)	\$7.39
	Hot and Sour Soup w/ Shrimp & Pork (B)	
—	鮮肉鮮蝦雲吞湯 (碗)	\$7.39
	Pork and Shrimp Wonton Soup (B)	

—	悅海炒麵	\$25.99
	Victoria Special Chow Mein	
—	和風特式煎米粉	\$26.99
	Fried Vermicelli w/Tenderloin & Eggplant	
—	鮮蟹肉干燒伊麵	\$25.99
	Braised E-Fu Noodle w/ Crab Meat	
—	XO 醬肉絲干炒米粉 (辣)	\$23.99
	Fried Vermicelli w/ Pork in (Spicy XO Sauce)	
—	星洲炒米粉 (辣)	\$23.99
	Fried Vermicelli Singapore Style (spicy)	

—	泰式菠蘿海鮮炒飯 (辣)	\$23.99
	Spicy Fried Rice w/ Pineapple & Seafood (spicy)	
—	芫茜皮蛋魚片湯米粉 (窩)	\$25.99
	Fish Filet Parsley Preserved Egg Soup Noodle (P)	
—	滑蛋蝦仁炒河粉	\$25.99
	Fried Rice Noodle w/ Shrimp & Scramble Egg	
—	頭抽干炒牛河	\$22.99
	Fried Rice Noodle with Beef in Soya	
—	臘味煲仔飯	\$13.99
	Preserved Sausage on Rice Casserole	

粉,麵,飯 Noodle & Rice

—	燒鴨湯麵 (碗)	\$11.99
	BBQ Duck Thick Noodle (Soup) (B)	
—	叉燒湯麵 (碗)	\$11.99
	BBQ Pork Noodle (Soup) (B)	
—	蜜汁叉燒飯 (碗)	\$11.99
	BBQ Pork on Rice (B)	
—	擔擔麵 (碗)	\$11.99
	Tan Tan Spicy Noodle in Soup (B)	
—	肥牛湯拉麵 (碗)	\$11.99
	Snowflake Beef Ramen in Soup (B)	
—	排骨陽春麵 (碗)	\$11.99
	Pork Chop Noodle in Soup (B)	
—	鮮肉蝦雲吞麵 (碗)	\$11.99
	Shrimp & Pork Wonton Noodle in Soup (B)	
—	嫩雞燴麵 (碗)	\$11.99
	Tender Chicken Noodle in Soup (B)	
—	豉油雞湯麵 (碗)	\$11.99
	Soy Chicken Noodle in Soup (B)	
—	紅燒牛腩湯河粉 (碗)	\$11.99
	Braised Beef Brisket Rice Noodle (B)	

—	雞絲炒麵	\$22.99
	Fried Noodle w/Shredded Chicken	
—	港式豉油皇炒麵	\$19.99
	Fried Noodle w/Bean Sprout & Soy S.	
—	三菰什菜炒麵	\$22.99
	Fried Noodle w/ Vegetable & Mushroom	
—	瑤柱蛋白炒飯	\$25.99
	Fried Rice w/ Dried Scallops Egg White	
—	鴛鴦炒飯	\$25.99
	Fried Rice Honeymoon Style	
—	楊洲炒飯	\$21.99
	Fried Rice Yang Chow Style	
—	咸魚雞粒炒飯	\$22.99
	Fried Rice w/ Salty Fish & Chicken	
—	腊味生炒糯米飯	\$23.99
	Fried Glutinous Rice w/ Preserved Meat	

—	雞粒燒鱔煲仔飯	\$13.99
	Eel & Diced Chicken on Rice Casserole	
—	山竹牛肉煲仔飯	\$13.99
	Steamed Minced Beef on Rice Casserole	

明火靚粥 Congee

—	皮蛋瘦肉粥 (碗)	\$8.99
	Pork & Preserved Egg Congee (B)	
—	一品鮑魚海皇粥 (碗)	\$13.99
	Abalone & Seafood Congee (B)	
—	薑蔥魚球粥 (碗)	\$9.99
	Fish Fillet w/ Ginger & Onion Congee (B)	
—	頂級象拔蚌粥 (碗)	\$13.99
	Fresh Geoduck Congee (B)	
—	明火瑤柱白粥 (碗)	\$6.99
	Dried Scallop Plain Congee (B)	

*茶, 水位 每位 Chinese Tea & Hot Water / \$2.00 per person.

*瑤柱 XO 醬 (小碟) House Special XO Sauce \$4.99 / plate

外賣盒 Take out container 每個 \$1.00 each.

DINNER SPECIAL

晚市套餐精選 A+B+C MENU

Set Menu for 2 people 二位餐

1 item from **A** + 1 item from **B** + 1 item from **C**

\$79.80

Set Menu for 4 people 四位餐

1 item from **A** + 1 item from **B** + 3 item from **C**

\$119.80

Set Menu for 6 people 六位餐

1 item from **A** + 1 item from **B** + 5 item from **C**

\$159.80

A

- 北京片皮鴨 (1 隻 1 吃)
Roasted Peking Duck (Skin Wrapper) \$60.00
- 薑蔥焗蟹肉 (1 隻)
Sautéed Crab with Ginger & Onion \$50.00
- 薑蔥焗龍蝦 (1 隻)
Sautéed Lobster with Ginger & Onion \$50.00
- 家鄉橫豉蒸多寶魚 (1 條)
Steam Turbot Fish Country Style \$40.00

B

- 老火例湯
Soup of the Day for 4 People \$18.00
- 酸辣湯
Hot and Sour Soup for 4 People \$18.00
- 雲吞湯
Wonton Soup for 4 People \$18.00
- 蟹肉粟米羹
Sweet Corn Crab Meat Soup for 4 People \$18.00
- 鴨絲粉絲紹菜豆腐湯
Duck Meat Vermicelli Soup for 4 People \$18.00



LOCATION

1088 Melville Street,
Vancouver BC
604-669-8383

HOURS

Mon-Sat 11am-2:30pm, 5:30pm-8:30pm
We offer free parking after 5pm during weekdays.
Free parking on Saturdays and holidays.



菩提素雞拼海蜆 Mock Goose/Jelly Fish	\$18.00
椒鹽鮮魷 Deep Fried Rock Salt Squid	\$20.00
椒鹽焗鮮蝦 Deep Fried Rock Salt Shrimp	\$20.00
海鮮豆付煲 Seafood Tofu Casserole	\$23.00
豉汁帶子蒸豆付 Steam Scallop,Tofu Blk Bean	\$23.00
油泡魚球 Sautéed Fillet w/Vegetable	\$23.00
金蒜豆付蒸魚球 Steam Fillet & Tofu w/Garlic	\$23.00
海皇金勾銀絲煲 Seafood Vermicelli Casserole	\$23.00
美極蘭蔥哈利拔魚鮫 Halibut Kama Maggie S	\$20.00
油泡海中寶 Sautéed Seafood w/Vegetable	\$23.00
鹽香雞 (半隻) Rock Salt Chicken (half)	\$23.00
炸子雞 (半隻) Fried Crispy Skin Chicken(half)	\$23.00
豉油走地雞 (半隻) Soy Chicken (half)	\$23.00
金蒜焗雞球 Baked Chicken & Enoki Mushroom	\$23.00
鮑汁雞柳 Sautéed Chicken in Oyster Sauce	\$23.00
西檸芝麻雞 Sesame Lemon Chicken	\$23.00
農家茄子牛柳粒 Beef Tenderloin w/Eggplant	\$23.00
白灼雪花肥牛菠菜 Snowy Beef w/Spinach	\$23.00
百加利炒牛肉 Stir Fried Beef & Broccoli	\$23.00
涼瓜炒牛肉 Beef & Bitter Melon	\$23.00
清湯牛坑腩 Braised Beef Brisket	\$23.00
甜酸咕嚕肉 Sweet & Sour Pork	\$23.00
話梅豬扒 Fried Pork Rib Plum Sauce	\$23.00
京都肉排 Sweet Vinegar Pork Rib	\$23.00
蜜汁排骨 Honey Garlic Pork Rib	\$23.00
家鄉梅菜蒸肉餅 Steam Pork & Pickle	\$23.00
四季豆炒豬頸脊 Sautéed Pork Cheek, Bean	\$23.00
金菇竹皮扒豆苗 Braised Bean Sheet & Peatip	\$18.00
鮮百合豈耳炒鮮準山 Stir Fried Lily & Fungus	\$18.00
少林乾炒羅漢齋 Stir Fried Buddhist Feast	\$18.00
橫菜乾扁四季豆 Stir Fried String Bean	\$18.00
魚香茄子焗豆付 Braised Eggplant & Tofu	\$18.00
金瓜素鮮豆皮 Braised Bean Sheet w/Pumpkin	\$18.00
鮮豆皮浸菜苗 Bean Sheet w/Bok Choy	\$18.00
雙冬扒時蔬 Braised Bamboo Pith& Mushroom	\$18.00
蒜香扒豆苗 Stir Fried Peatip w/Garlic	\$18.00
悅海炒麵 House Special Chow Mein	\$22.00
和風特式煎米粉 Special Fried Vermicelli	\$22.00
鮮蟹肉乾燒伊麵 Crab Meat E-Fu Noodle	\$22.00
星洲炒米粉 Singapore Vermicelli	\$22.00
乾炒牛河 Beef/Rice Noodle w/Soy	\$22.00
楊洲炒飯 Yang Chow Fried Rice	\$22.00
瑤柱蛋白炒飯 Egg White Dry Scallop Fried Rice	\$22.00
咸魚雞粒炒飯 Salty Fish Chicken Fried Rice	\$22.00
臘味生炒糯米飯 Fried Glutinous Rice Sausage	\$22.00
滑蛋蝦仁炒河粉 Shrimp & Egg Rice Noodle	\$22.00

DINNER SPECIAL

晚市套餐精選 **A + B + C** MENU